



cho; que ha leído más y que sabe cómo y de qué modo hay que trabajar, debe hacer un llamamiento general a todos los que en esta isla nos interesamos sincera y verdaderamente por el bienestar, el progreso y el embellecimiento de la isla de Tenerife...



De letras regionales "Rosalba", en Madrid

En "la pajarera" del "Universal" se habla de todo. Por fortuna, casi siempre de lo mismo, aunque no falta ocasión en que se llega a lo divino. El tema preferente de las conversaciones, quizás por su misma humanidad, es la política. Con menos frecuencia se habla también de arte, política y arte, pretextos para referirnos a Canarias, verdadero y constante interés.

Agueda es el pasado; Rosalba, el presente, quizás el porvenir. Entre las dos hay tal diferencia, a favor de la última, naturalmente, que el motivo de la novela parece ser la victoria de la inteligencia sobre la ignorancia. Para Fernando, espíritu moderno, hombre de ciencia, no existen diferencias de nacimiento, sino de educación: "Yo me podía casar con mi prima; Rosalba ha sido educada como ella, en los mismos colegios, pues me puedo casar con Rosalba."

Explosión a bordo A las ocho de la mañana de ayer se produjo una explosión de grist a bordo del vapor francés "Vendome", que llegó procedente de Rotterdam y Cardiff, resultando el capitán y el primer oficial del buque con quemaduras de alguna consideración. Al disponerse el capitán del "Vendome", M. Marius, y el primer oficial, M. Auguste, a destapar la bodega número tres, que contenía carbón mineral, con objeto de preparar la descarga, se produjo una violenta explosión de gas grist, que alcanzó a los expresados marinos, ocasionándoles graves quemaduras.

Gobierno Civil De viaje El próximo día 4, en el cañonero "Infanta Isabel", embarcará el gobernador civil de la provincia, con destino a las islas de Gomera y Hierro.

DE MARRUECOS Abd-el-Krim promete a los suyos reclutar hombres y material. Se sabe que los notables de Benirraquel celebraron una reunión, a la que asistió Abd-el-Krim. Este fué reprimido por su desastrosa gestión. El cabecilla rebelde le anunció que al regresar de su próximo viaje les traería valiosos elementos de hombres y material para vencer a las naciones contra las que combate.

Los extranjeros que están al servicio de Abd-el-Krim. Telegrafían de Londres que, según el redactor diplomático del "Daily Telegraph", Abd-el-Krim tiene a su servicio a numerosos técnicos militares alemanes, turcos y bolcheviques. Estos últimos, que no pasan de un centenar, no son rusos precisamente, sino oficiales musulmanes que han servido en el Ejército de los Soviets.

Aviadores rumanos a Marruecos. Diez oficiales aviadores rumanos han obtenido autorización para alistarse en la Aviación francesa que opera en Marruecos. Los franceses y Abd-el-Krim están de acuerdo... en la fecha. Interrogadas por un redactor del "New York Herald" algunas autoridades militares francesas, han declarado que todo quedará terminado en Marruecos antes de Diciembre.

¡Agricultores! Por el vapor "Magnif" se espera una partida de 1.000 sacos de SULFATO de AMONÍACO 24 y medio por 25 por 100. Para precios y demás detalles dirigirse a JACOB AHLERS, Marina, 31. Teléfono número 661.

Parque Recreativo

GRAN SOLEMNIDAD CINEMATOGRAFICA ESTRENO de la notable película artística, de EXITO MUNDIAL, según la obra de A. d'Ennery, editada bajo la dirección personal del maestro D. W. GRIFFITH, titulada "Las dos huérfanas" Estupenda interpretación de las GENIALES ESTRELLAS de FAMA MUNDIAL, las hermanas LILLIAN y DOROTHY GISH Hoy, viernes, 2 de Octubre, ESTRENO de la primera jornada. Mañana, sábado, día 3, ESTRENO de la segunda y última jornada. VEASE PROGRAMA

Academia Politécnica

SANTA CRUZ DE TENERIFE Calle 25 de Julio, número 16.—Teléfono núm. 105, duplicado Director: D. FERNANDO SALAS. Estudios de Bachillerato, Magisterio, Comercio, Derecho, Ciencias, Filosofía, Preparatorios de carreras: Militar, Escuela Naval, Ingenieros, Correos, Telégrafos, Aduanas, Idiomas: Francés, inglés, alemán. PROFESORADO COMPETENTE Horas de Secretaría: de 9 a 11 de la mañana y de 7 a 8 de la noche.

"LUZ Y VIDA"

GRAN BAILE DE LA FLOR, EL SABADO A LAS 10 DE LA NOCHE GRANDES SORPRESAS. ESPLENDIDO DECORADO. MAGNIFICA ORQUESTA.



La mejor Pasta dentífrica conocida en todo el mundo Representante: GYSBERT PFIN GSTHORN, San Francisco, 23.

Academia Minerva

CASTILLO, 61.—SANTA CRUZ DE TENERIFE Se han restablecido las clases diurnas y nocturnas de INGLES, ALEMÁN, FRANCÉS y ESPAÑOL, por profesores competentes. — Método teórico-práctico. — Honorarios económicos.

Una revolución

económica en la vida doméstica, hará la PLANCHA de CALEFACCION AUTOMÁTICA a benzina. Una hora de planchado, sólo costará diez céntimos. No use usted más la plancha de vapor. La PLANCHA AUTOMÁTICA a benzina, le ahorrará tiempo y dinero. Sus ventajas son múltiples. Fácil manejo. Poco peso. No ensucia. No ahuma. Calefacción constante. Económica. Limpia. Rápida. Pida usted enseguida verla y probarla, y la adoptará. Importador exclusivo para las Islas Canarias: ANTONIO ESPINOSA, Droguería.

EL LIBRO DE LOS POETAS Antología Universal del Arte de la Lectura. Pbro. DIAZ QUEVEDO.— Aparecerá en las Sucursales de España y América EL DIA 1.º DE OCTUBRE Librería FERNANDO FE Puerta del Sol, 15 MADRID.

MUSA COMICA LAS APERTURAS

Con el solemne acto de la apertura, la criatura docta, la criatura que a estudiar se dedica (vulgo "estudiante"), empieza sus tareas, curso adelante. Dan comienzo las clases en los colegios y se oyen por las vías trinos y arpegios, y los pueblos docentes son ocupados por alumnas y alumnos bien orientados. Se ve al niño prodigio y al "empollón" y a la niña con gafas, sin corazón. Tránsito por las calles más de un macaco con un quintal de libros bajo el sobaco. Venden las librerías muchas libretas, y son más alquiladas las bicicletas. Se ven señores serios y mayestáticos llamados profesores o catedráticos, que tienen unas listas donde, severos, dibujan diariamente rayas y ceros, pues desde la apertura —y esto no es guasa— empieza a cultivarse la calabaza...

Federico C. Varela Laguna, 27 Septiembre, 1925.

DE LETRAS REGIONALES

En "la pajarera" del "Universal" se habla de todo. Por fortuna, casi siempre de lo mismo, aunque no falta ocasión en que se llega a lo divino. El tema preferente de las conversaciones, quizás por su misma humanidad, es la política. Con menos frecuencia se habla también de arte, política y arte, pretextos para referirnos a Canarias, verdadero y constante interés. Hoy se ha hablado de literatura, de literatura canaria y por comparación de literatura española. León de las Casas me ha ofrecido "Rosalba". En la portada, el padre Teide se destaca, como un seno de nieve, sobre el azul intenso del cielo, y, más próximo, un viejo balcón de madera, con su roja techumbre de teja acanalada, dosela unas flores en las que el incendio del sol es cegador. Hay otros motivos: el verdor de los árboles frondosos que mancha el horizonte. El motivo principal del dibujo es que cielo, volcán, sol, árboles y flores tienen la grandeza exuberante que justifica el nombre con que se denominó ese rincón del mundo donde viven. He leído el libro de un tirón. Comencé hojeándolo por distracción y, sin querer, preso en el encanto de sus páginas, no supe dejarlo hasta terminar. "Rosalba" es como un arroyo de agua clara, fresca y mansa; de agua que parece estancada y corre como la vida, con un murmullo de besos y de caricias; de agua rumorosa, cristalina, perfumada, donde aplacamos nuestra sed; de agua bautisma que refresca nuestras frentes abatidas, purificándonos. Hay en todo el libro un encanto tal de piedad, de quietud, de remanso, que, al cerrar los ojos, mientras pasamos la página, nos sentimos transportados al "terruño" y volvemos a vivir a la sombra amparadora del Teide, mecidos por el rumor del Atlántico que lleva a nuestros hermanos de otras costas de América especialmente, las mismas evocaciones que a nosotros, expatriados por no se sabe que afanes, nos trae la novela. La figura de Rosalba, laboriosa, sencilla e inteligente, es un acierto. En ella ha puesto el autor toda su creadora fantasía, que se inspira en la realidad, y ha amasado una estatura a la belleza, nimada de ese soplo divino que es el alma. Rosalba cautiva profundamente a quien lea, interesándolo, ganándole para su partido, frente a doña Leonor y Nieves. La vieja Agueda, enérgica, dominante y prejuiciosa, aferrada a la superstición antañona, es, después de Rosalba, el tipo más acabado. Acos-

Gerca de las dos de la tarde eran ya y el Marqués no daba aún señales de vida. El padre y los dos hijos se paseaban por el largo patio, comentando el rendimiento del huésped; pero como si hubiera oído los comentarios, a los pocos momentos apareció éste, refrescada ya la cara y las manos, como para volver por su crédito, diciendo, sonriente, al llegar al patio: —Señores Odiores: se abre el real acuerdo para continuar el suspendido. Y reanudó su relación, a partir de los incidentes ocurridos con motivo de la intervención de "la Pardela" y el caso de haber tropezado en el camino el medianero Pedro Luis, cuando retornaba a su casa con su hija Margarita, accidentada por el temor que la produjeron la piel y cuernos del Diablo que las obligó a dejarle entre sus uñas a Juanita. Con esto dió por terminada su relación y acto seguido añadió: —Aquí tienen, amigos, por qué vengo a residir a La Laguna bajo la salvaguarda de la Justicia Real. Y ahora, díganme: ¿sabe alguno de VV. MM. de una casa decente, no muy grande, que alquilar, en el centro de la ciudad si fuera posible? A esto contestó don Lope. —Casas vacías, señor Marqués, tiene la ciudad, entre grandes y pequeñas, y más de dos docenas que se caerán por falta de reparo en fuerza de que nada le producen a sus dueños. Pero así, céntricas como V. S. las pide, sólo me ocurre la que señor padre me ha dicho que ocupaba V. S. antes de embarcarse, vecina a la iglesia de los Remedios. —¿Cómo? ¿Está desocupada esa casa? —Sí, señor; desde que murió el Beneficiado Lesur de la Torre, que la vivía, habrá cosa de tres años, sin que hasta hoy haya habido quien la alquile, porque los Suárez de Tejada, a los que toca, piden nada menos que ciento veinte pesos fundados en que son cuatro herederos y que qué menos de treinta pesos para cada uno al año, pueden pedir. —Amigos míos; a mi los cuarenta pesos más que sus dueños piden hoy no me desconciertan, y prefiero esa casa a otras porque más al centro y soleada por el interior, que es donde uno vive, no la encontraré; y, sobre todo, porque tiene la ventaja de que la conozco y sé de "la pierna que cojea". Para mi familia, ni falta ni sobra habitación en ella, y, más que nada, sé que el vecino que tengo por patios y corrales no me fisionea los interiores de mi morada, y que para visitarnos y tratar nuestros asuntos, ni yo tengo de salir de mi casa, ni él rebajarse en venir a la casa, sino que, por el ventanal del camarín de mi vecino, de donde da audiencia a sus amigos, por allí nos hablamos. (1) Con que así,—añadió luego, vol-

viéndose a los jóvenes,—¿cuál de vuestras mercedes sabe quién corre con esa casa? —Yo, señor Marqués,—dijo don Fernando.—Corre con ella don Pedro Navarrete, el tendero que tiene su mercería junto a las escribanías, en la Plaza de los Remedios. —Pues, hijo mío, con permiso de tu padre te embargo para ir al momento a tratarla. Intervino a la sazón don Domingo para disponer: —No; Fernando solo no te acompaña, que Lope y yo también queremos estirar las piernas, porque el sol ya va para caído y el calorillo de esta mañana apenas si se siente. Retiráronse un momento los tres señores, no tardando en volver, aparejados ya para el paseo. Don Domingo traía las manos ocupadas por sendos bastones de puño de oro, con honores de cayadas, de los que entregó uno a don Cristóbal, diciéndole: —Toma este bastón, que no es-

Folleto de LA PRENSA (327)

El Vizconde de Buen Paso

— NOVELA —

Con el mismo buen humor y expansiva amistad continuó la comida, la que, sin refinamientos, era limpia y abundante, con el sabroso condimento de una hospitalidad franca y llana, como correspondía a tan nobles señores. Terminada la comida y puestos todos en pie, rindiéronse a Dios las debidas gracias, y tomando los hijos la bendición de sus padres, cada uno fué e su lecho para sazonar la siesta del medio día de pura y pura castellana y costumbre también de la casa.



# JACOB AHLERS

SANTA CRUZ DE TENERIFE

VAPORES QUE SE ESPERAN DURANTE EL MES DE OCTUBRE

Nombre de los vapores y compañías—Salidas	Destinos
SEVILLA 2	Hamburgo y Bremen.
Oldenburg-Portugiesische Dampfschiff-Rhederei	
CAP NORTE 8	Lisboa, Vigo, Boulogne sur Mer y Hamburgo.
Hamburg-Sudamerikanische Dampfschiffahrts-Gesellschaft	
WAGANDA 4	Las Palmas, Sao Thomé, Libreville, Boma, Matadi y Loanda.
Woermann-Linie A. G.	
TANGANJKA 7	Lisboa, Southampton, Ambers y Hamburgo.
Hamburg-Amerika Linie (Afrika-Dienst)	
LIVADIA 7	Las Palmas, Winnebah, Accra, Bata, Benito y Elobey.
Hamburg-Amerika Linie (Afrika-Dienst)	
WADAI 8	Las Palmas, Secondee, Lagos, Victoria, Santa Isabel y San Carlos de Fernando Póo.
Woermann-Linie A. G.	
WESER 12	Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.
Norddeutscher Lloyd	
ESTE 15	Las Palmas, Dakar, Bathurst, Bissao, Conakry, Accra y Cotonou.
Woermann-Linie A. G.	
WAGOGO 15	Las Palmas, Sierra Leona, Victoria, Santa Isabel y San Carlos de Fernando Póo, Bata, Benito y Elobey.
Woermann-Linie A. G.	
PASAJES 16	Hamburgo y Bremen.
Oldenburg-Portugiesische Dampfschiff-Rhederei	
CAP POLONIO 21	Lisboa, Vigo, Bilbao, Boulogne sur Mer y Hamburgo.
Hamburg-Sudamerikanische Dampfschiffahrts-Gesellschaft	
IVO 25	Las Palmas, Secondee, Accra, Quitta, Cotonou y Sapele.
Hamburg-Bremer Afrika-Linie	
USSUKUMA 28	Loanda, Luederitz, Capetown, Durban y vuelta por el Canal de Suez.
Deutsche Ost-Afrika-Linie	
UN FRUTERO 30	Hamburgo y Bremen.
Oldenburg-Portugiesische Dampfschiff-Rhederei	
IONIA 30	Las Palmas, Sierra Leona, Winnebah, Lagos, Calabar y Victoria.
Woermann-Linie A. G.	

JACOB AHLERS  
Oficinas: Marina, 31. Teléfono núm. 536. Caseta del Muelle: Teléfono núm. 141.

## Para Hamburgo directo

Y BREMEN, SIN TRASBORDO

saldrá el viernes, 2 de Octubre, el rápido vapor frutero

### “SEVILLA”

admitiendo frutos bajo y sobre cubierta.

NOTA.—Este vapor admite frutos para Copenhague, Stokolmo y Oslo.  
Para más informes:

JACOB AHLERS  
Oficinas: Marina, número 31.—Teléfono número 536.—Caseta Muelle: Teléfono número 141.

### “CAP NORTE”

de 15.000 toneladas, saldrá de este puerto el día 3 de Octubre, con destino a

#### Lisboa, Vigo, Boulogne sur Mer y Hamburgo

para cuyos puertos admite pasajeros en primera y tercera clase.

NOTA.—Se hace saber a los señores viajeros, que se dirijan a Madrid, que desde Vigo sale todos los días a las 2 de la tarde, un tren especial, llegando a Madrid al día siguiente, a las 10 de la mañana, estación del Norte.

Para más informes dirigirse a

JACOB AHLERS  
Marina, número 31. Teléfono número 536.

# Fred. Olsen Line

LINEA DE VAPORES FRUTEROS  
SALIDAS DEL MES DE OCTUBRE

**Londres** Día 7.—BUENAVISTA  
**Dieppe** Día 3.—SAN ANDRES  
ALVARO RODRIGUEZ LOPEZ  
Oficinas: Marina, 49. Teléfonos: 529-514

## Vapor para la Habana

Viaje en once días

El magnífico y rápido vapor correo francés, de dos hélices y 15.740 toneladas

### “NIAGARA”

hará su próximo viaje con destino a la HABANA, llegando a este puerto el 15 de Octubre de 1925.

Dicho buque saldrá de estas islas directamente para la HABANA.

En el interés de todos, se suplica encarecidamente al pasajero que venga a despacharse con tres días de anticipación por lo menos.

Para informes, dirigirse a D. R. GARCIA, casa de Hardisson Hermanos, Villalba Hervás (antes Tigre), número 5.

## Alvaro Rodríguez López

Servicio fijo semanal para los puertos de LAS PALMAS, NORTE DE TENERIFE e islas de la GOMERA y PALMA, por los vapores

### “SANCHO II,” “SANTA URSULA” y “BURE”

Para más informes: Marina, 49.—Teléfonos, 529 y 514.

### Navigazione Generale Italiana

ITALIANA  
El magnifico vapor italiano

NAPOLI

de 8.000 toneladas, saldrá de Santa Cruz el día 7 de Octubre, con destino a LA GUAYARA, CURAÇAO, COLON, GUAYAQUIL y puertos del PERU y CHILE, con hueco disponible para carga y pasaje de primera y tercera clase.

El magnifico vapor italiano

INDIANA

de 8.000 toneladas, saldrá de Santa Cruz el día 7 de Octubre, con destino a BARCELONA, MARSELLA y GENOVA, con hueco disponible para 6 pasajeros de primera clase y 50 de tercera, 500 toneladas métricas en las bodegas y 2.500 huacales sobre cubierta.  
Agentes: Tenerife Coaling Co., Limited, Alfonso XIII, 84.

### Los Cambuloneros

Se acaba de recibir la mejor manteguilla del mundo marca ANOLA. Siempre fresca.  
Cardelinas, 24.—Teléfono, 277

### Detscher Verein Tenerife

Im Vereinshaus sind ab 1. Oktober gut möblierte Zimmer an Vereinsmitglieder zu vermieten. Auskunft erteilt der Hauswirth.

# Chocolate “Nivaria”

POR SU CALIDAD, PRESENTACION Y PUREZA, NO TIENE RIVAL



## GRENOVILLE.—París

Le Beau Masque Esencias

Polvos adherentes, líquido, dando la belleza natural al cutis.  
Se hace en blanco, natural, Rosa, Rochel, Ocre para rubias, Ocre para morenas.

EXPOSICIONES.—DROGUERIAS Y PERFUMERIAS

## Leopoldo F. Trujillo

Participa a su clientela y al público en general que ha trasladado su establecimiento y taller de Platería y Relojería a la calle de Alfonso XIII, número 3, donde ha introducido toda clase de adelantos en sus talleres, así como también cuenta con un extenso surtido del ramo.

NO CONFUNDIRSE: Alfonso XIII, núm. 3.

## Automóviles “MOON”

IMPONGASE A FONDO DE LA VERDADERA CALIDAD DEL AUTOMOVIL ANTES DE COMPRARLO

Debido a la intensa competencia que predomina hoy en Canarias, le conviene a usted más que nunca averiguar la verdad acerca de automóvil que desea comprar.  
Todos los automóviles nuevos aparecen bonitos y generalmente funcionan bien al principio. El comprador inteligente se fija, sin embargo, en los resultados inmediatos y en los resultados finales que obtendrá del automóvil.

Desde hace aproximadamente ocho años circula por nuestras carreteras un «MOON» con el número 468 y a pesar del tiempo que lleva prestando servicio no ha tenido necesidad de colocarle ni una sola pieza de repuesto.

Arriéguese usted a hacer con los frenos hidráulicos de un «MOON» lo que no se atreva a hacer con cualquier otro coche.

Frenos hidráulicos de funcionamiento positivo a la más leve presión del pedal, y que no tienen partes móviles expuestas a aflojarse.

Pruebe los frenos hidráulicos de un «MOON» en cualquier carretera. Póngalo a toda marcha en carretera inclinada o resbaladiza y de pronto apriete el pedal del freno y «MOON», sin estremecimientos desagradables y sin saltos, parará instantáneamente y agradablemente fácil.

## Pasta Clarks para adelgazar

Esta pasta fabricada a base de esencias aromáticas Orientales, excesivamente fina y agradable, se emplea en masaje en las partes que se quieren reducir, como la doble barbilla, los brazos, las caderas, y muy especialmente, y con resultados altamente satisfactorios para adelgazar los tobillos gruesos.

Debe forrarse con paños de franela o lana las partes del cuerpo friccionadas, inmediatamente después del masaje. Debe emplearse de preferencia después del baño y al acostarse.

DE VENTA EN LAS PRINCIPALES DROGUERIAS

# HENLEY

SE ACABAN DE RECIBIR LOS MEJORES MACIZOS PARA CAMIONES USADLOS UNA VEZ Y NO QUEREIS OTROS

Consecionario, Rafael Martín F. de la Torre (antiguo de la fábrica de Macizos de Henley)

El más justo homenaje al éxito que viene obteniendo el

## SUERO TITAN

ARTIFICIAL CAPILAR  
Curador científico de la calvicie

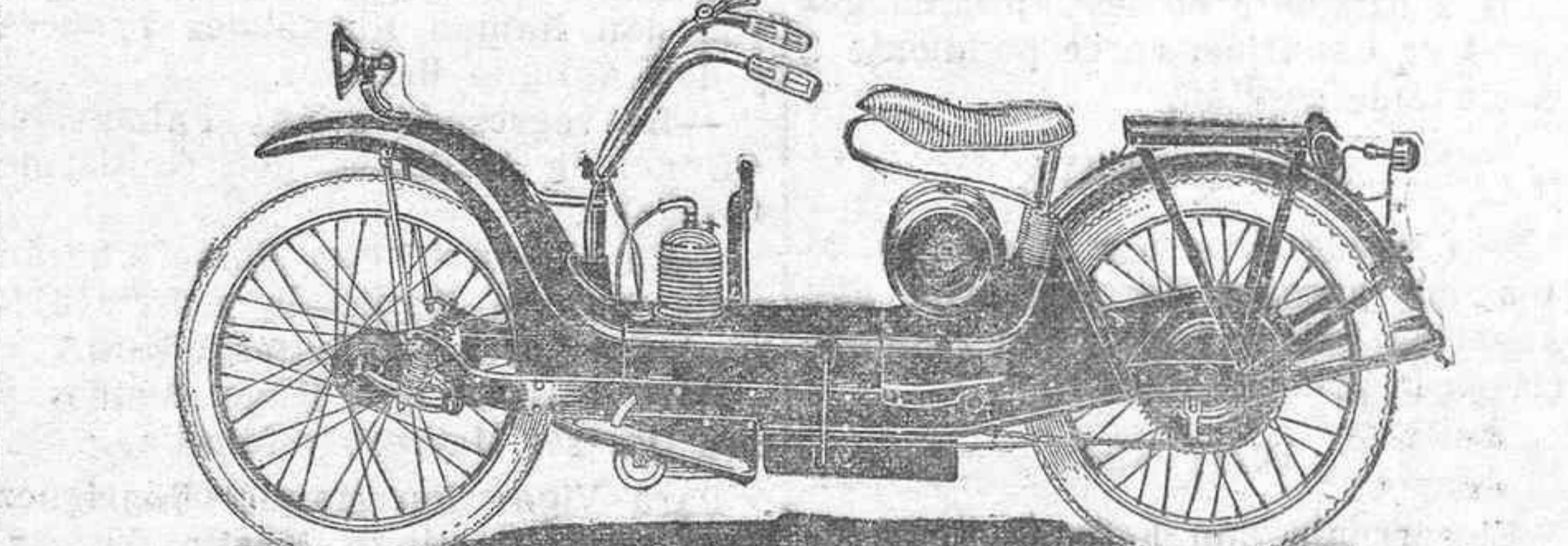
Precio: 15 pesetas. es: El ataque de sus enemigos

COMPANIA ESPANOLA DE PRODUCTOS TITAN  
Mayor, 4.—MADRID.—Apartado, 386.

## Cerveza “La Llave”

La cerveza marca LA LLAVE, de Beck & Co., es la preferida de todas las personas que toman cerveza en todo el mundo. Quien la pruebe no tomará otra.  
Para toda clase de informes, Su agente, JUAN P. ALONSO  
Imeldo Serís, 16.

## NER-A-CAR



La motocicleta más económica por su poco coste y consumo. Un litro de gasolina en 35 kilómetros.  
Insustituible para empleados y obreros.  
Grandes facilidades de pago.  
Representante exclusivo para las Islas Canarias: LEONCIO ORAMAS.—Ingeniero  
Marina, 11.—Santa Cruz de Tenerife.—Teléfono núm. 23

## Ferretería “El Candado”

Esta ferretería sirve con toda rapidez todos los encargos que se le pidan por teléfono o por carta en los artículos de su ramo.  
Se han recibido últimamente cámaras frigoríficas; manguera de goma en todos calibres; hules y linoleum lunas biseladas buena calidad en las siguientes medidas: 50 por 60, 50 por 70, 45 por 150 y 90 por 150.  
También tiene cristales para escaparates y una infinidad de artículos de su ramo.  
Los pedidos al teléfono número 177.—Calle del Sol, número 27.

## EL REGALO

de la serie C, de la fábrica de chocolates NIVARIA, correspondió al número 15.623. El poseedor del mismo puede pasar a recogerlo en el domicilio de la fábrica, Avenida de Agüero, número 4, en La Laguna.  
El nuevo obsequio, serie D, es por valor de 500 PESETAS.

## Los Ojos del Mundo Admiran los Nuevos Automóviles Studebaker



El Nuevo Studebaker  
Fación Duplex Big Six

NUNCA un nuevo modelo de automóvil ha creado tal sensación. Nunca ha recibido mejor aprobación que la que han recibido los nuevos Studebakers en todo el mundo. Y no es esto exageración, pues nuestros records de ventas de nuevos modelos prueban nuestra aseveración. No compre Ud. a ciegas. ¡Vea los nuevos 19 modelos Studebaker antes de decidir!

THE STUDEBAKER CORPORATION OF AMERICA  
South Bend, Indiana, E. U. A.

Fación-Duplex Standard Six      Fación-Duplex Special Six  
Fación-Duplex Big Six

Los modelos abiertos pueden equiparse con capota plegadiza en lugar de la Duplex

Agentes:  
**Elder Dempster (Teneriffe) Ltd.**      J.L. 223

# STUDEBAKER

FABRICANTES DE VEHICULOS DE CALIDAD POR 73 AÑOS

## Hamilton & Cia.

Con los vapores CARMEN y ESPERANZA, servicio fijo bisemanal, para todos los puertos de la GOMERA y SUR DE TENERIFE, saliendo de este puerto directamente al

Vapor CARMEN

todos los miércoles y sábados para los de la GOMERA.

Vapor ESPERANZA

todos los miércoles y sábados para los del SUR DE TENERIFE.

Se recibe carga en este muelle desde el día antes del de salida.

Para más informes: Marina, 15. Teléfono número 507

## Mutaginas Luque

SON LA MEJOR GARANTIA PARA LOS COSECHEROS DE VINOS Y BODEGUEROS

Para la sustitución del yeso en la vendimia, a pesetas 2'25 el litro.  
Para obtener vinos dulces.  
Para conservar los vinos blancos y tintos.  
Para vinos picados.  
Para quitar el ácido a los vinos.  
Clarificantes.  
Para desinfectar y limpiar los envases.  
Representante: EMILIO MIRANDA, calle del Doctor Allart, 6, (antes Sol), Santa Cruz de Tenerife.

## CHALET

Se vende una amplia, con todas las comodidades necesarias para una familia numerosa; con agua a presión, tubería para agua caliente, etc., situada a la altura del Hotel Quissina, rodeado de terrazas y jardines, acabado de construir y desahogado. Corresponde a esta propiedad un magnífico garage, que tienen cabida para dos automóviles, pabellón y un gran campo de tenis, con todas las medidas reglamentarias. La entrada de esta propiedad es por la calle de 25 de Julio.

Informarán en la misma finca, o en la calle de Imeldo Serís, número 108

## Seguros de edificios

CONTRA INCENDIOS  
Compañía LE NORD (El Norte)  
Fundada en 1840  
Subdirector en Tenerife: MIGUEL A. ARIAGA, calle Jesús María, número 9.—Santa Cruz de Tenerife.



